

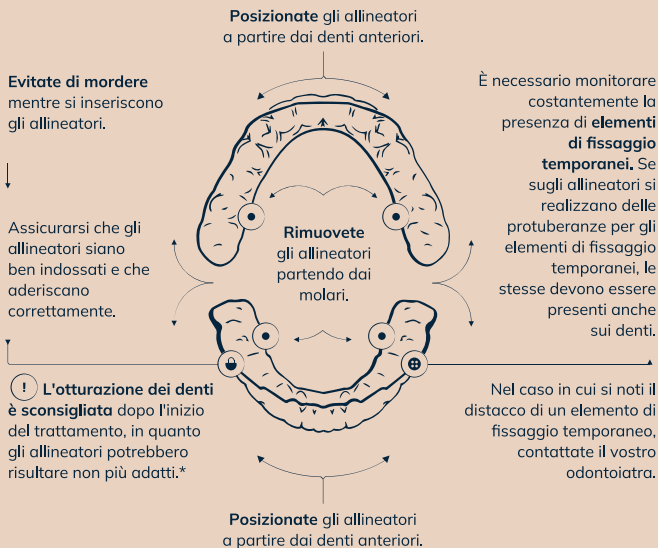
ORDOLINE

Istruzioni di utilizzo degli
allineatori ortodontici



IT

1 Raccomandazioni per l'utilizzo



Per ottenere risultati ottimali, gli allineatori ordoline devono essere indossati almeno **22 ore al giorno, 7 giorni su 7**.

I set di allineatori vengono cambiati ogni 10 giorni, salvo diversa indicazione dell'odontoiatra curante.

Si consiglia di riporre **i vecchi allineatori** in una busta, di scriverci il periodo di utilizzo e di riportarli al medico curante alla prossima visita.

Si consiglia di **passare a un nuovo set di aligner prima di andare a dormire**, permettendo loro di adattarsi durante la notte senza essere rimossi per almeno 8 ore.

*In caso di trattamento terapeutico urgente, è necessario informare l'odontoiatra che sta seguendo il trattamento ortodontico.

2 Igiene orale



Lavate i denti come di consueto con lo spazzolino ed il dentifricio, usate il filo interdentale.



Dopo i pasti e gli spuntini, pulite i denti con uno spazzolino e del dentifricio. Se non è possibile, utilizzate una gomma da masticare o sciacquate con acqua o collutorio.



Durante le prime settimane di trattamento, dopo la rimozione degli allineatori, **la mucosa potrebbe risultare sensibile** e ricoperta di vesciche (per via degli attachments). In tali casi, **si consiglia di fare qualche risciacquo con una soluzione salina tiepida** (1 cucchiaino di sale in un bicchiere d'acqua) o **con un liquido antisettico delicato**.

3 Cura degli allineatori



Utilizzate uno spazzolino e del dentifricio senza materiali abrasivi come: ossido di alluminio, carbonato di calcio, fosfato di calcio (tali sostanze sono presenti nei dentifrici sbiancanti). Lavateli sotto l'acqua corrente tiepida o fredda.



I bordi di alcuni allineatori possono risultare irregolari per via del processo di produzione. In tali circostanze **utilizzate della cera ortodontica o rifinite il bordo dell'allineatore con una lima per unghie**.



Non lasciate gli allineatori in tasca o sul tavolo, in quanto potrebbero smarrirsi o rompersi facilmente. **Utilizzate l'apposita custodia**, teneteli lontani dagli animali domestici.

4 Durante il trattamento

È vietato mangiare indossando gli allineatori. Si può bere soltanto l'acqua fresca.

Non bevete bevande calde e non lavate gli allineatori con acqua calda in quanto potrebbero deformarsi.

Evitate le gomme da masticare durante l'utilizzo degli allineatori.

È sconsigliato fumare con gli allineatori, in quanto il fumo potrebbe alterarne il colore e l'elasticità.

5 Possibili complicanze

Durante il trattamento con gli allineatori possono verificarsi le stesse complicanze che si verificano durante il trattamento ortodontico con gli apparecchi per i denti. Le complicanze più comuni e le complicanze a lungo termine (complicanze che si verificano diversi anni dopo la fine del trattamento) sono le seguenti:

- 9 Recessione gengivale (ritiro della gengiva);
- 9 Riassorbimento delle radici dei denti;
- 9 Sensibilità dentale;
- 9 Danneggiamento dello smalto dei denti;
- 9 Lesioni della mucosa orale;
- 9 Difetti ossei marginali;
- 9 Gengivite;
- 9 Esacerbazione della malattia parodontale;
- 9 Esacerbazione della parodontite apicale dei denti trattati endodonticamente;
- 9 Pulpite del dente traumatizzato;
- 9 Esacerbazione della patologia dell'articolazione parodontale.

In alcuni casi, in seguito a una crescita imprevista o anomala delle mascelle, potrebbe non essere possibile eseguire la correzione prevista della posizione dei denti e/o del morso.

A seconda delle caratteristiche individuali del corpo, possono verificarsi altre complicanze, tuttavia la probabilità che si verifichino è molto bassa.

6 Ulteriori avvertenze e precauzioni per il trattamento finalizzato all'allineamento dei denti

- 9 Il trattamento con gli allineatori richiede la tua massima serietà e collaborazione e funzionerà solo se indosserai gli allineatori almeno 22 ore al giorno.
- 9 Prima e/o durante il trattamento sui denti verranno applicati degli elementi di fissaggio provvisori realizzati con materiale da otturazione del colore dei denti.
- 9 Se non si indossano correttamente, gli allineatori potrebbero non andare più bene e sarà necessario cambiarli (realizzarne altri nuovi).
- 9 Le protesi sugli impianti o sui denti potrebbero dover essere modificate dopo il trattamento con gli allineatori, come conseguenza di un cambiamento della posizione dei denti.
- 9 Durante o dopo il trattamento potrebbero essere necessari altri dispositivi: elastici intermassellari, apparecchi fissi, impianti ortodontici.

- 9 Nel corso del trattamento potrebbe essere necessario rivedere il piano di trattamento e, alla fine dello stesso, potrebbero essere necessari altri allineatori per perfezionarlo e completarlo.
- 9 Dopo il trattamento, è necessario un allineatore di contenzione per la notte; se non lo si indossa, i denti potrebbero tornare nella loro posizione originale.

! Si prega di notare che gli allineatori ortodontici non sono destinati al trattamento del bruxismo o del digrignamento involontario dei denti. Se digrigna i denti, informi il medico affinché possa essere fornito un piano di trattamento personalizzato.

In caso di smarrimento, danneggiamento, deformazione dell'allineatore dentale Ordoline o di danni alla mucosa orale, si consiglia di contattare il proprio medico curante/specialista.

È importante non indossare gli allineatori danneggiati.

Se necessario, si consiglia di contattare il produttore degli allineatori, Ordoline.

Un eventuale incidente grave, causato dal dispositivo medico, dovrebbe essere segnalato al produttore (UAB Ordoline) ed all'autorità competente del paese in cui l'utente e/o il paziente risiede.

7

Simboli sulla confezione degli allineatori

Sulla confezione degli allineatori sono riportate le seguenti lettere:

L 1/20 (L - Lower (inferiore)) – allineatore concepito per essere indossato sulla mascella inferiore. 1 indica il primo passaggio su 20.

U 1/20 (U - Upper (superiore)) – allineatore concepito per essere indossato sulla mascella superiore. 1 indica il primo passaggio su 20.



Le istruzioni in altre lingue sull'utilizzo degli allineatori ortodontici rimovibili di Ordoline sono disponibili scansionando il codice qr.



Skaneeri QR-kood, et jätta oma tagasiside.



Informativa sul trattamento dei dati personali

Ai sensi dell'articolo 14 del regolamento Generale sulla protezione dei dati (di seguito - GDPR), si informa che UAB Ordoline, codice fiscale persona giuridica: 305610551; sede legale: A. Vivulskio str. 7-200, Vilnius, Lituania è il titolare del trattamento dei dati personali. Tutte le informazioni di cui all'articolo 14 del GDPR in merito al trattamento dei dati personali sono pubblicate sul sito web di Ordoline <https://ordoline.com/it/privacy-policy/>

Data ultimo aggiornamento istruzioni di utilizzo: 10.07.2025

Produttore

Ordoline

A. Vivulskio 7-200
LT-03162 Vilnius, Lituania
www.ordoline.com

Distributore in Italia

Ordoline Italy Srl

Via Paracelso 26 -
20864 Agrate Brianza (MB)
italy@ordoline.com